

**ANTOLAKUNTZA ETA KONTUETAKO BATZORDEA /  
COMISIÓN DE ORGANIZACIÓN Y CUENTAS**

<b><u>GETXOKO UDALEKO ANTOLAKUNTZA ETA KONTUETAKO INFORMAZIO BATZORDEAK 2024KO AZAROAREN 20AN EGINDAKO EZOHIKO BILKURAREN AKTA</u></b>	<b><u>ACTA DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA CELEBRADA POR LA COMISIÓN INFORMATIVA DE ORGANIZACIÓN Y CUENTAS DEL ILUSTRE AYUNTAMIENTO DE GETXO, EL DÍA 20 DE NOVIEMBRE DE 2024</u></b>
<b><u>BERTARATUAK</u></b>	<b><u>ASISTENTES</u></b>
<b>Batzordeburua</b>	<b>El Presidente</b>

IGNACIO URIARTE GOROSTIAGA jn. (EAJ-PNV)

**BATZORDEKIDEAK // VOCALES**

KELTSE EIGUREN ALBERDI and. (EAJ/PNV)  
ZALOA CAMPILLO MANDALUNIZ and.  
(EAJ/PNV)

GONZALO ZORRILLA LEQUERICA PAÑEDA jn.  
(PP)

AIALA EGUILUZ RODRÍGUEZ and. (PP)  
MIKEL BILDOSOLA AGIRREGOMEZKORTA jn.  
(EH BILDU)

IBON RODRÍGUEZ LARRINAGA jn. (EH BILDU)  
MIHAELA MARIANA JILAVU DIACONESCU and.  
(PSE-EE (PSOE))

XABIER BENITO ZILUAGA jn. (ELKARREKIN  
PODEMOS)

**BATZORDEKO IDAZKARIA // SECRETARIA COMISIÓN**

CRISTINA ORBEZUA GONZÁLEZ and.

**KONTUHARTZAILEA // INTERVENTORA**

NURIA HERNÁNDEZ SOTO and

Santa Clarako Batzar Aretoan, 2024ko azaroaren 20an, 09:03an, Antolakuntza eta Kontuetako Informazio Batzordea bildu da.

En el Sala de Comisiones de Santa Clara, el día 20 de noviembre de 2024, a las 09:03 horas, se reúne la Comisión Informativa de Organización y Cuentas.

Honako honen berri ematen da: Zaloa Campillo Mandaluniz eta Mikel Bidosola Agirregomezkorta bilerara bertaratu dira, hurrenez hurren, Irantzu Uriarte Gómez eta Olaia Bilbao Onandiaren ordez.

Se hace constar que Zaloa Campillo Mandaluniz y Mikel Bidosola Agirregomezkorta asisten a la sesión en sustitución de Irantzu Uriarte Gómez y Olaia Bilbao Onandia, respectivamente.

Francisco Javier Elorza Hormaeche entzule gisa egon da bileran.

Francisco Javier Elorza Hormaeche asiste a la sesión en calidad de oyentes.

Bertaratuta aipatutako zinegotzi andreak/jaunak, Ainhoa Simeón Ekonomia eta Ogasun Arloko goimailako teknikaria, aktan aipatu diren arloetako arduradun politiko eta teknikoak, kontu-hartzaile nagusia, eta ni, batzordeko idazkari naizena, honako gai hauek jorratu dira:

Con la asistencia de las/os Sras/Sres. Concejales/es mencionadas/os, de Ainhoa Simeón, Técnica Superior de Economía y Hacienda, de los Responsables Políticos y Técnicos de las Áreas que se mencionan en el acta, así como de la Interventora General y de mí, la Secretaria de la Comisión, se trataron los siguientes asuntos:

**2025. URTERAKO GETXOKO UDALAREN AURREKONTU OROKORRAREN PROIEKTUAREN AURKEZPENA.**

**PRESENTACIÓN DEL PROYECTO DE PRESUPUESTO GENERAL DEL AYUNTAMIENTO DE GETXO PARA EL AÑO 2025.**

1.- 2025. urteko aurrekontuaren aurkezpen orokorra, batzordeburuak

1.- Presentación general del Presupuesto 2025 por el Presidente de

egina.

la Comisión

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Ignacio Uriarte

**2.- Gobernu organoak. Administrazio orokorra.**

**2.- Órganos de gobierno. Administración general.**

Honako hauek agertu dira: Keltse Eiguren, Idazkaritza Nagusia eta Herritarren Segurtasuneko zinegotzi arduraduna; eta Ignacio Etxebarria, Idazkari orokorra.

Comparecen Keltse Eiguren, Concejala Responsable de Secretaria General y Seguridad Ciudadana; e Ignacio Etxebarria, Secretario General.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Keltse Eiguren  
Xabier Benito  
Ignacio Etxebarria (Idazkari Orokorra / Secretario general)  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Ibon Rodríguez

**3.- Etxebizitza. Ondarearen kudeaketa.**

**3.- Vivienda. Gestión del patrimonio.**

Honako hauek agertu dira: Alvaro González, Kontratazio, Ondare eta Etxebizitza arloko zinegotzi arduraduna; eta Leire Bilbao, Kontratazio, Ondare eta Etxebizitzaren Arloko arduraduna.

Comparecen Alvaro González, Concejal Responsable de Contratación, Patrimonio y Vivienda; y Leire Bilbao, Responsable del Área Contratación, Patrimonio y Vivienda.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Alvaro Gonzalez  
Leire Bilbao  
Ignacio Uriarte  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Ainhoa Simeón (Economía eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)  
Ibon Rodríguez  
Xabier Benito

### 4.- Hirigintza eta Arkitektura

Honako hauek agertu dira: Alvaro González, Hirigintza-plangintza, Kudeaketa eta Disziplinako zinegotzi arduraduna; eta Isabel Peral, Hirigintza-plangintza, Kudeaketa eta Disziplinako arduraduna.

### 4.- Urbanismo y arquitectura.

Comparecen Alvaro González,, Concejal Responsable de Planeamiento, Gestión y Disciplina Urbanística; e Isabel Peral, Responsable de Planeamiento, Gestión y Disciplina Urbanística.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Alvaro González  
Iñigo Urkitza  
Isabel Peral  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Mikel Bildosola

### 5.- Segurtasuna eta ordena publikoa. Garabi-zerbitzuak. Babes Zibila

Honako hauek agertu dira: Keltse Eiguren, Idazkaritza Nagusia eta Herritarren Segurtasuneko zinegotzi arduraduna; eta Tomás Santín, Herritarren Segurtasun arduraduna.

### 5.- Seguridad y orden público. Servicios de grúa. Protección civil.

Comparecen Keltse Eiguren, Concejala Responsable de Secretaria General y Seguridad Ciudadana; y Tomás Santín, Responsable de Seguridad Ciudadana. Comisario.

Komisarioa.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Keltse Eiguren  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Tomás Santín  
Ibon Rodríguez  
Ignacio Uriarte  
Mikel Bildosola  
Xabier Benito

### 6.- Kontratazioa. Erosketak.

### 6.- Contratación. Compras.

Honako hau agertu da: Zaloa Campillo, Kontratazio Zerbitzuko zinegotzi arduraduna. Comparece Zaloa Campillo, Concejala del Servicio de Contratación.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Zaloa Campillo  
Xabier Benito  
Ibon Rodríguez  
Mikel Bildosola

**7.- Informazioaren gizartea – Komunikazioa. Gardentasuna eta hiritarren partehartzea. Parte-hartze izaerako aurrekontuak. Kontsumitzaile eta erabiltzaileen babesa. Herritaren arreta – Informazioa.** **7.- Sociedad de la información – Comunicaciones. Transparencia y participación ciudadana. Presupuestos participativos. Protección de consumidores y usuarios. Atención a la ciudadanía – Información.**

Honako hau agertu da: Zaloa Campillo, Gobernu Irekirako eta Modernizatorako Arloko zinegotzi Comparece Zaloa Campillo, Concejala Responsable del Área de Gobierno Abierto y Modernización.

arduraduna.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Zalao Campillo  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Xabier Benito  
Ignacio Uriarte  
Ainhoa Simeón (Ekonomia eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)  
Ibon Rodríguez

### 8.- Informatika.

### 8.- Informática.

Honako hau agertu da: Zalao Campillo, Comparece Zalao Campillo, Governu Irekirako eta Concejala Responsable del Área de Modernizaziorako Arloko zinegotzi Gobierno Abierto y Modernización arduraduna.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Zalao Campillo  
Xabier Benito

### 9.- Erakunde lokalaren koordinazioa eta antolakuntza.

### 9.- Coordinación y organización de la Entidad Local.

Honako hau agertu da: Zalao Campillo, Comparece Zalao Campillo, Governu Irekirako eta Concejala Responsable del Área de Modernizaziorako Arloko zinegotzi Gobierno Abierto y Modernización arduraduna.

## PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Zalao Campillo

Xabier Benito

**10.- Kalitatea.**

Honako hau agertu da: Zaloa Campillo, Gobernu Irekirako eta Modernizaziorako Arloko zinegotzi arduraduna.

**10.- Calidad.**

Comparece Zaloa Campillo, Concejala Responsable del Área de Gobierno Abierto y Modernización.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Zaloa Campillo

**11.- Gizarte zerbitzuen arloko administrazio orokorra. Gizarte ekintza eta gizarteratzea.**

**11.- Administración general de servicios sociales. Acción e integración social.**

Honako hau agertu da: Carmen Díaz, Gizarte Kohesiorako zinegotzi arduraduna.

Comparece Carmen Díaz, Concejala Responsable de Cohesión Social.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Carmen Díaz  
Xabier Benito  
Ibon Rodríguez  
Ignacio Uriarte  
Mikel Bildosola

**12.- Adikzioen prebentzioa. Garapenerako Lankidetzeta. Emakume eta gizonen berdintasuna. Zahartze aktiboa zaintzaileak. Kulturartekotasuna eta inmigrazioa. Gazteria. Hezkuntzaren arloko administrazio orokorra.**

**12.- Prevención de adicciones. Cooperación al desarrollo. Igualdad de mujeres y hombres. Envejecimiento activo cuidadores. Interculturalidad e inmigración. Juventud. Administración general de educación.**

Honako hau agertu da: Carmen Díaz, Gizarte Kohesiorako zinegotzi arduraduna.

Comparece Carmen Díaz, Concejala Responsable de Cohesión Social.

#### PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Carmen Díaz

Xabier Benito

Mikel Bildosola

Ibon Rodríguez

Ignacio Uriarte

Ainhoa Simeón (Ekonomia eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)

Gonzalo Zorrilla Lequerica

Mihaela Mariana Jilavu

25 minutuko atsedenaldea egiten da.

Se hace un receso de 25 minutos.

**13.- Zirkulazioaren eta aparkalekuen antolamendua – TAO. Bide publikoak. Estolderia. Edateko uraren etxez etxeko hornikuntza. Hondakinen bilketa. Hondakinen tratamendua. Bideetako garbiketa. Hilerrak eta hileta-zerbitzuak. Kale-argiteria. Bidaiarien taldetako hiri-garraioa. Beste azpiegitura batzuk. Ibilgailuak. Eraikinen kudeaketa.**

**13.- Ordenación del tráfico y del estacionamiento – OTA. Vías públicas. Alcantarillado. Abastecimiento domiciliario de agua potable. Recogida de residuos. Tratamiento de residuos. Limpieza viaria. Cementerios y servicios funerarios. Alumbrado público. Transporte colectivo urbano. Otras infraestructuras. Parque móvil. Gestión de edificios.**



Honako hauek agertu dira: Janire Ocio, Azpiegituren. Obren eta Concejala Responsable de Zerbitzuak, Ingurumena eta Udal Infraestructuras, Obras y Servicios, eraikinetako zinegotzi arduraduna; eta Medio Ambiente y Edificios municipales; Pedro Sacristán, Udal Ingeniaria. y Pedro Sacristán, Ingeniero Municipal.

PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Janire Ocio  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Pedro Sacristán (Udal Ingeniaria / Ingeniero Municipal)  
Mikel Bildosola  
Ignacio Uriarte  
Ibon Rodríguez  
Xabier Benito  
Ainhoa Simeón (Ekonomia eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)

**14.- Parkeak eta lorategiak. 14.- Parques y jardines. Protección y Ingurumenaren babesa eta mejora del medio ambiente. Protección hobekuntza. Osasungarritasun de la salubridad pública. publikoen babesa.**

Honako hauek agertu dira: Iñigo Urkitza, Ingurumena eta Hirigintza- Concejal Responsable de Medio disziplinako zinegotzi arduraduna; eta Ambiente y Disciplina Urbanística; y Pedro Sacristán, Udal Ingeniaria. Pedro Sacristán, Ingeniero Municipal.

PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

Iñigo Urkitza  
Mikel Bildosola  
Ibon Rodríguez  
Pedro Sacristán (Udal Ingeniaria / Ingeniero Municipal)  
Xabier Benito

**15.- Zor publikoa. Ustekabekoak eta sailkatu gabeko funtzioak. Kontuhartzaitza.**

Honako hauek agertu dira: Ignacio Uriarte, Kontu-hartzaitza, Diruzaintza, Langileria eta Antolaketako zinegotzi arduraduna; eta Nuria Hernández, Kontu-hartzaile nagusia.

**15.- Deuda pública. Imprevistos y funciones no clasificadas. Intervención.**

Comparecen Ignacio Uriarte, Concejal Responsable de Intervención, Tesorería, Personal y Organización; y Nuria Hernández, Interventora General.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Ignacio Uriarte  
Nuria Hernández (Kontu-hartzaile nagusia / Interventora General)  
Gonzalo Zorrilla Lequerica

**16.- Enpleguaren aldeko beste prestazio ekonomiko batzuk. Langileria.**

Honako hau agertu da: Ignacio Uriarte, Kontu-hartzaitza, Diruzaintza, Langileria eta Antolaketako zinegotzi arduraduna.

**16.- Otras prestaciones económicas a favor de empleados. Personal.**

Comparece Ignacio Uriarte, Concejal Responsable de Intervención, Tesorería, Personal y Organización.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Ignacio Uriarte  
Xabier Benito  
Gonzalo Zorrilla Lequerica  
Ainhoa Simeón (Ekonomia eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)

**17.- Diruzaintza. Diru-sarrerak**

**17.- Tesorería. Ingresos.**

Honako hauek agertu dira: Ignacio Uriarte, Concejal Responsable de Intervención, Tesorería, Personal y Organización; y Cristina Bilbao, Udal Cristina Bilbao, Tesorera Municipal. Diruzaina.

PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

- Ignacio Uriarte
- Gonzalo Zorrilla Lequerica
- Nuria Hernández (Kontu-hartzaile Nagusia/ Interventora General)
- Cristina Bilbao (Udal Diruzaina. / Tesorera Municipal)
- Ainhoa Simeón (Ekonomia eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)
- Xabier Benito
- Ibon Rodríguez

**18.- Enplegu-sustapena. Ekonomia Sustapeneko administrazio orokorra. Ekonomia Sustapena.** **18.- Fomento del empleo. Administración general de Promoción Económica. Promoción económica.**

Honako hauek agertu dira: Juanma González, Concejal Responsable de Getxolan; y Juanma González, Getxolaneko zinegotzi arduraduna; eta Juan Jesús Blanco, Juan Jesús Blanco, Responsable del Área de Promoción Económica. Ekonomia Sustapen Arloko Arduraduna.

PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES

- Juanma González
- Xabier Benito
- Ainhoa Simeón (Ekonomia eta Ogasun Arloko goi-mailako teknikaria /Técnica Superior de Economía y Hacienda)
- Juan Jesús Blanco (Ekonomia Sustapen Arloko Arduraduna / Responsable del Área de Promoción Económica)
- Ibon Rodríguez

Ignacio Uriarte

**19.- Informazio turistikoa eta turismoaren sustapena.**      **19.- Información y promoción turística.**

Honako hauek agertu dira: Irantzu Uriarte, Informazio eta Sustapen Turistiko Zerbitzuko zinegotzi arduraduna; eta Juan Jesús Blanco, Ekonomia Sustapen Arloko Arduraduna.      Comparecen Irantzu Uriarte, Concejala del Servicio de Información y Promoción Turística; y Juan Jesús Blanco, Responsable del Área de Promoción Económica.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Irantzu Uriarte  
Ignacio Uriarte  
Ibon Rodríguez  
Xabier Benito  
Juan Jesús Blanco (Ekonomia Sustapen Arloko Arduraduna / Responsable del Área de Promoción Económica)

**20.- Euskara.**      **20.- Euskera.**

Honako hauek agertu dira: Irantzu Uriarte, Euskara Zerbitzuaren zinegotzi arduraduna; eta Joxi Arakama, Hizkuntza Normalizazio Teknikaria.      Comparecen Irantzu Uriarte, Concejala Responsable del Servicio de Euskera; y Joxi Arakama, Técnico de Normalización Lingüística.

**PARTE-HARTZAILEAK/INTERVINIENTES**

Irantzu Uriarte  
Ibon Rodríguez  
Gonzalo Zorrilla Lequerica

Bestelako gairik ez dagoenez, bilera amaitutzat eman da 14:00etan.

Sin más asuntos que tratar se levanta la sesión siendo las 14:00 horas.

Saio honen laburpena transkribatu da, eta bideo-akta sistema baten bidez audobisual euskarrian egindako grabazioaren osotasuna bermatzen duen ondorengo aztarna elektroknoika

De esta sesión, cuyo extracto se ha transcrito, y de la grabación en soporte audiovisual realizada mediante un sistema de video-akta, con la siguiente huella electrónica que garantiza la integridad de la grabación:

SHA512 -

e465e0f113e3036008825261f118c75ff6ba446b145068f546733aabcdbdf48b336340  
e1cb105861ba09c28d2d3510679ad106428533888caeba9c5ec36f209

Nik Idazkariak eta Batzordeburuak nirekin sinatuz, horren guztiaren fede ematen dut.

Como Secretaria y firmando el Presidente, en unión mía, doy fe.

*Ikus-entzunezko artxiboa Getxoko Udalaren bideotekara joz kontsulta daiteke, esteka honetan:*

*El archivo audiovisual puede consultarse accediendo a la videoteca del ayuntamiento de Getxo en el siguiente enlace:*

<https://getxo.seneca.tv:443/watch?id=MjA5N2M0YjUtNTkxZi00NDIILTg3MDUyYjFiZTRkNTgzMjVl>